

ČASŤ 2

ZMLUVA O DIELO

ZMLUVNÉ PODMIENKY

ČASŤ 2.2B OSOBITNÉ ZMLUVNÉ PODMIENKY technologická časť - tunel

ČASŤ 2.2B OSOBITNÉ ZMLUVNÉ PODMIENKY TECHNOLOGICKÁ ČASŤ - TUNEL

Jednotlivé podčlánky týchto Osobitných zmluvných podmienok tejto Časti 2.2B sa aplikujú len na vyhotovenie a dodanie elektrických a mechanických zariadení – objektov špecifikovaných v Technických Požiadavkách Objednávateľa (Zväzok 3, časť 4) a to:

402-00 Tunel Okruhiak

- 402-11-01 Napájanie tunela elektrickou energiou
- 402-11-02 Centrálny radiaci systém tunela časti
- 402-11-03 Vetranie tunela
- 402-11-04 Osvetlenie tunela
- 402-11-05 Dopravný systém
- 402-11-06 Kamerový dohľad a videodetekcia v tuneli
- 402-11-07 Meranie fyzikálnych veličín v tuneli
- 402-11-08 SOS kabíny
- 402-11-09 Rádiové spojenie a dopravné rádio
- 402-11-10 Tunelový rozhlas
- 402-11-11 Elektrická požiarňa signalizácia
- 402-11-12 Elektronická zabezpečovacia signalizácia
- 402-11-13 Technologické vybavenie protipožiarneho vodovodu
- 402-11-14 Trafostanica pre tunel
- 402-11-15 Uzemňovacia sústava

690-11 Informačný systém rýchlostnej cesty - technologická časť

- 690-11.1 Meteoariadenie
- 690-11.2 Sčítače dopravy
- 690-11.3 Elektrická zabezpečovacia signalizácia
- 690-11.4 Kamerový dohľad
- 690-11.5 Premenné dopravné značky
- 690-11.6 Technologické uzly
- 690-11.7 Cestná svetelná signalizácia

Tieto Osobitné zmluvné podmienky technologická časť – tunel, tejto Časti 2.2B menia a/alebo dopĺňajú Všeobecné zmluvné podmienky „červená kniha“ Časti 2.1A.

Tieto Osobitné zmluvné podmienky technologická časť – tunel, tejto Časti 2.2B majú prednosť pred Osobitnými podmienkami stavebná časť – trasa, tunel Časti 2.2A ako aj pred Všeobecnými zmluvnými podmienkami „červená kniha“ Časti 2.1A.

Ak tieto Osobitné zmluvné podmienky technologická časť – tunel, tejto Časti 2.2B neobsahujú osobitnú úpravu jednotlivých podčlánkov, na vzájomné vzťahy súvisiace s vyhotovením a dodaním objektov špecifikovaných v Technických Požiadavkách Objednávateľa (Zväzok 3, časť 4), ktoré sú vymenované v prvom odseku sa aplikujú Všeobecné zmluvné podmienky „červená kniha“ Časti 2.1A v znení Osobitných zmluvných podmienok stavebná časť – trasa, tunel Časti 2.2A.

V prípade nasledovných podčlánkov sa na vzájomné vzťahy aplikujú Všeobecné zmluvné podmienky „červená kniha“ Časti 2.1A v znení Osobitných zmluvných podmienok stavebná časť – trasa, tunel Časti 2.2A v znení týchto Osobitných zmluvných podmienok technologická časť – tunel, tejto Časti 2.2B:

- Podčlánok 1.12 (*Dôverné podrobnosti*)
- Podčlánok 3.1 (*Povinnosti a právomoc Stavebnotechnického dozoru*)
- Podčlánok 4.1 (*Všeobecné povinnosti Zhotoviteľa*)
- Podčlánok 4.15 (*Pristupové cesty*)
- Podčlánok 4.24 (*Nálezy na Stavenisku*)

- Podčlánok 4.26 (*Stavebný denník*)
- Podčlánok 6.7 (*Ochrana zdravia a bezpečnosť pri práci*)
- Podčlánok 7.1 (*Spôsob vykonávania prác*)
- Podčlánok 7.4 (*Skúšky*)
- Podčlánok 8.3 (*Harmonogram prác*)
- Podčlánok 10.2 (*Preberanie častí Diela*)

| | | | |
|--------------------------|------------------|----------------|--|
| Podčlánok 1.1 | Definície | 1.1.1.5 | <p>„Požiadavky objednávateľa“</p> <p>Pôvodný názov definície „Technické špecifikácie“ nahradíte názvom: „Požiadavky Objednávateľa“ a zároveň odstráňte celý text definície a nahradíte ho textom:</p> <p>„Požiadavky Objednávateľa znamenajú dokument nazvaný Požiadavky Objednávateľa, tak ako je zahrnutý v Zmluve a všetky dodatky a zmeny tohto dokumentu v súlade so Zmluvou. Tento dokument špecifikuje účel, rozsah a/alebo projekt a/alebo iné technické kritéria pre Dielo - objekty špecifikované v Technických Požiadavkách Objednávateľa (Zväzok 3, Časť 4 súťažných podkladov) a to:</p> <p>402-00 Tunel Okruhliak: 402-11-01 Napájanie tunela elektrickou energiou 402-11-02 Centrálny riadiaci systém tunela časti 402-11-03 Vetrание tunela 402-11-04 Osvetlenie tunela 402-11-05 Dopravný systém 402-11-06 Kamerový dohľad a videodetekcia v tuneli 402-11-07 Meranie fyzikálnych veličín v tuneli 402-11-08 SOS kabíny 402-11-09 Rádiové spojenie a dopravné rádio 402-11-10 Tunelový rozhlas 402-11-11 Elektrická požiarňa signalizácia 402-11-12 Elektronická zabezpečovacia signalizácia 402-11-13 Technologické vybavenie protipožiarneho vodovodu 402-11-14 Trafostanica pre tunel 402-11-15 Uzemňovacia sústava 690-11 Informačný systém rýchlostnej cesty - technologická časť: 690-11.1 Meteoariadenie 690-11.2 Sčítače dopravy 690-11.3 Elektrická zabezpečovacia signalizácia 690-11.4 Kamerový dohľad 690-11.5 Premenné dopravné značky</p> |
|--------------------------|------------------|----------------|--|

| | | | |
|--|--|-----------|--|
| | | | <p>690-11.6 Technologické uzly 690-11.7 Cestná svetelná signalizácia (ďalej aj ako „Objekty elektrických a mechanických zariadení“)</p> <p>Požiadavky Objednávateľa zahŕňajú Zväzok 3 súťažných podkladov v rozsahu v akom vyplýva, že sa vzťahuje na Objekty elektrických a mechanických zariadení, (Požiadavky Objednávateľa) a všetky ostatné dokumenty Zmluvy, ktoré špecifikujú Dielo - Objekty elektrických a mechanických zariadení po technickej a kvalitatívnej stránke a definujú požiadavky Objednávateľa na prípravu, realizáciu, kontrolu a prevzatie vykonaných prác.“</p> |
| | | 1.1.1.6 | <p>„Ponuka Zhotoviteľa“</p> <p>Pôvodný názov definície „Výkresy“ nahradte názvom: „Ponuka Zhotoviteľa“ a zároveň odstráňte celý text definície a nahradte ho textom:</p> <p>„Ponuka Zhotoviteľa predložená v rámci verejného obstarávania.“</p> |
| | | 1.1.1.10 | <p>„Formulár záruk“ a „Formulár platieb“</p> <p>Pôvodný názov definície „Výkaz výmer“ a „Hodinové zúčtovacie sadzby“ nahradte názvom: „Formulár záruk“ a „Formulár platieb“ a zároveň odstráňte celý text definície a nahradte ho textom:</p> <p>„Formulár záruk“ znamená takto nazvaný dokument (ak je), ktorý je zahrnutý vo Formulároch a „Formulár platieb“ znamená Zväzok 4 Cenová časť.“</p> |
| | | 1.1.1.11 | <p>„Faktúra“</p> <p>Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| | | 1.1.1.12 | <p>„Stavebný denník“</p> <p>Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| | | 1.1.1.13 | <p>„Zákon o verejnom obstarávaní“</p> <p>Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| | | 1.1.2.8.1 | <p>„Priamy Podzhotoviteľ“</p> |

| | | | |
|--|--|-----------------|---|
| | | | Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |
| | | 1.1.2.11 | „Dodávateľ Zhotoviteľa“ Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |
| | | 1.1.3.10 | „Záručná doba“ Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |
| | | 1.1.3.6 | „Skúšky po prebratí“ V definícii odstráňte slová „v súlade s ustanoveniami Osobitných podmienok“ a nahradzte ich „podľa článku 12 (Skúšky po prebratí)“ |
| | | 1.1.5.9 | „Časť stavby“, „stavebný objekt“, „prevádzkový súbor“, „technologická časť“, „objekt“ Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |
| | | 1.1.6.1 | „Dokumentácia Zhotoviteľa“ Za slovné spojenie „podľa Zmluvy“ doplňte „tak ako to je popísané v podčlánku 5.2 (Dokumentácia zhotoviteľa).“ |
| | | 1.1.6.3 | „Zariadenie Objednávateľa“ V definícii nahradzte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“ Na konci tejto definície vložte: „Ak to bolo vopred oznámené Zhotoviteľovi, Zariadenie Objednávateľa môže zahŕňať zariadenie a predmety vo vlastníctve iných subjektov v Slovenskej republike a v užívaní Objednávateľa. Zmluvné Strany vylučujú použitie ust. § 539 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“).“ |
| | | 1.1.6.9 | „Zmena“ |

| | | | |
|----------------------|---|---|---|
| | | | Za slovo „zmenu“ vložte nasledovné slová „Požiadaviek Objednávateľa alebo“ |
| | | 1.1.6.10 | „Konflikt záujmov“ Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |
| | | 1.1.6.11 | „Vada diela“ Platí definícia podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |
| Podčlánok 1.8 | Starostlivosť o dokumentáciu a jej dodanie | <p>Prvý odsek podčlánku odstráňte.</p> <p>Za druhý odsek podčlánku vložte:</p> <p>„Kompletná Zmluva vrátane jej prípadných dodatkov, ďalej Dokumentácia Zhotoviteľa a s ňou súvisiace dokumenty, týkajúce sa vyhotovenia predmetu Diela vrátane odsúhlasených Zmien a ich projektovej dokumentácie, či už v origináli alebo kópii, musia byť k dispozícii na kontrolu kompetentným orgánom (napr. Štátny stavebný dohľad), ktoré sú oprávnené vykonávať štátny stavebný dozor. K dispozícii musí byť tiež stavebný denník vedený Zhotoviteľom, do ktorého môžu robiť zápisy osoby oprávnené v zmysle Stavebného zákona.“</p> <p>Do prvej vety tretieho odseku za výrazom „...jednu kópiu Zmluvy...“ vložte:</p> <p>„vrátane Všeobecných zmluvných podmienok,“</p> <p>V prvej vete tretieho odseku odstráňte slovné spojenie v „Technických špecifikáciách“ a nahradte so slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“ a za slovným spojením „Dokumentácie Zhotoviteľa“ odstráňte nasledovný text „(ak nejaké sú), Výkresov,“</p> | |
| Podčlánok 1.9 | Chyby v Požiadavkách Objednávateľa | <p>Odstráňte názov podčlánku „Oneskorené dodanie výkresov alebo pokynov“ a nahradte ho názvom „Chyby v Požiadavkách Objednávateľa“</p> <p>Ostráňte celý text podčlánku a nahradte ho textom:</p> <p>„Ak Zhotoviteľovi vznikne oneskorenie a/alebo Náklady, ako dôsledok chyby v Požiadavkách Objednávateľa a skúsený Zhotoviteľ pri uplatnení náležitej starostlivosti by nezisil túto chybu pri podrobnom preskúmaní Požiadaviek Objednávateľa podľa podčlánku 5.1 (<i>Všeobecné povinnosti v súvislosti s projektovou dokumentáciou</i>), Zhotoviteľ vydá Stavebnému dozoru oznámenie a bude mať nárok podľa podčlánku 20.1 (<i>Nároky Zhotoviteľa</i>) na:</p> | |

| | | |
|-----------------------|---|--|
| | | <p>(a) predĺženie lehoty v dôsledku každého takého oneskorenia, ak dokončenie Diela je alebo bude oneskorené podľa podčlánku 8.4 (<i>Predĺženie Lehoty výstavby</i>) a</p> <p>(b) úhradu všetkých takýchto Nákladov vrátane primeraného zisku, ktoré sa zahrnú do Zmluvnej ceny.</p> <p>Po obdržaní tohto oznámenia je Stavebnotechnický dozor povinný postupovať v súlade s podčlánkom 3.5 (<i>Rozhodnutia</i>), tak, aby odsúhlasil alebo rozhodol (i) či a (ak áno) v akom rozsahu chyba nemohla byť objektívne zistená a (ii) v záležitostiach popísaných vo vyššie uvedených pododstavcoch (a) a (b) vzťahujúcich sa k tomuto rozsahu.“</p> |
| Podčlánok 1.11 | Užívanie Dokumentácie Objednávateľa Zhotoviteľom | Odstráňte text „Technických špecifikácií, Výkresov“ a nahradte ho textom „Požiadaviek Objednávateľa“ |
| Podčlánok 1.12 | Dôverné podrobnosti | V treťom odseku podľa Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok nahradte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“ |
| Podčlánok 1.13 | Súlad s Právnymi predpismi | <p>V prvom odseku, druhej vete, nahradte slovné spojenie „vo Zvláštnych podmienkach“ slovným spojením „v Osobitných zmluvných podmienkach“</p> <p>V prvom odseku písmena (a) nahradte slovné spojenie „v v Technických špecifikáciách“ slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> <p>Na konci odseku (b) vložte:</p> <p>„Zhotoviteľ je povinný, podľa požiadaviek uvedených v Zmluve, zabezpečiť všetky rozhodnutia/povolenia, súhlasy a iné potrebné dokumenty alebo dokumentáciu, ktoré budú potrebné po vydaní stavebného povolenia, pre účely realizácie prác na Diele (napr.: súhlas k umiestneniu informačných tabúl, súhlas k prácam v ochranných pásmach, povolenie k zvláštnemu užívaniu cestných komunikácií, súhlas ku križovaniu inžinierskych sietí a vodných tokov a pod.), vrátane všetkých nákladov a poplatkov s tým súvisiacich.</p> <p>V prípade zmien stavby pred dokončením a činností z toho vyplývajúcich, vrátane inžinierskej činnosti, je Zhotoviteľ zodpovedný aj za zabezpečenie týchto nových rozhodnutí/povolení a súhlasov a iných potrebných dokumentov, ako aj za vyprojektovanie súvisiacej projektovej dokumentácie, vrátane všetkých nákladov a poplatkov s tým súvisiacich tak, aby Dielo bolo</p> |

| | | |
|-----------------------|---|--|
| | | <p>dokončené pre účely a v kvalite, ako je to definované v Zmluve.</p> <p>V rámci vyhotovenia a dokončenia Diela a odstránenia vád je Zhotoviteľ povinný dodržiavať všetky rozhodnutia a vyjadrenia príslušných úradov na zabezpečenie Dokumentácie Zhotoviteľa a dokumentov potrebných k vydaniu všetkých úradných schválení.</p> <p>Ďalšie podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa a v Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom.“</p> |
| Podčlánok 1.15 | Obchodné tajomstvo | <p>Vložte nový podčlánok 1.15</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 1.16 | Konflikt záujmov | <p>Vložte nový podčlánok 1.16</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 1.17 | Sociálne hľadisko | <p>Vložte nový podčlánok 1.17</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 2.1 | Právo prístupu na Stavenisko | <p>V tretej vete prvého odseku odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> <p>Za tretí odsek vložte nový odsek:</p> <p>„Právo prístupu a dočasného užívania častí Staveniska na pozemkoch tretích osôb nad rámec pozemkov určených v Zmluve je povinný zaistiť Zhotoviteľ na vlastné náklady. Ak sa Zhotoviteľ dostane do omeškania s plnením Harmonogramu prác a/alebo mu vzniknú náklady ako dôsledok toho, že nezaistil včas vstupy na pozemky tretích osôb, Zhotoviteľovi nevzniká nárok na predĺženie Lehoty výstavby alebo na uhradenie takýchto nákladov a primeraného zisku.“</p> |
| Podčlánok 3.1 | Povinnosti a právomoc Stavebnotechnického dozoru | <p>V piatom odseku podčlánku Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok pod písmeno b) vložte písmeno c) a doplňte nasledovný text:</p> <p>„c) preskúmania a/alebo schvaľovania Dokumentácie Zhotoviteľa podľa podčlánku 5.2 (Dokumentácia Zhotoviteľa).“</p> |

| | | |
|-----------------------------|---|---|
| <p>Podčlánok 3.3</p> | <p>Pokyny Stavebnotechnického dozoru</p> | <p>V prvej vete prvého odseku vypustíte slovné spojenie: „a dodatočné alebo upravené/pozmenené Výkresy“</p> <p>V druhej vete prvého odseku vypustíte slovné spojenie: „alebo od asistenta, na ktorého boli delegované príslušné právomoci podľa tohto článku“</p> <p>Druhý odsek vypustíte a nahradíte nasledovným textom:</p> <p>„Zhotoviteľ musí plniť pokyny vydané Stavebnotechnickým dozorom v ktorejkoľvek záležitosti súvisiacej so Zmluvou. Tieto pokyny budú vydané výlučne písomnou formou; tým nie je dotknutá možnosť vydať ústny pokyn Vedúcim tímu Stavebnotechnického dozoru v stave ohrozenia podľa podčlánku 3.1 (Povinnosti a právomoc Stavebnotechnického dozoru) a to vo výnimočných prípadoch, ak okamžité vydanie ústneho pokynu neznesie odklad a za podmienky zápisu o vydaní ústneho pokynu do Stavebného denníka Vedúcim tímu Stavebnotechnického dozoru bezodkladne po vydaní ústneho pokynu.“</p> <p>Na konci tohto podčlánku vložte:</p> <p>„Vydanie akéhokoľvek pokynu musí byť písomne oznámené Objednávateľovi v súlade s podčlánkom 1.3 (Komunikácia) v lehote do 20 dní odo dňa vydania pokynu.“</p> |
| <p>Podčlánok 3.6</p> | <p>Pravidelné pracovné rokovania</p> | <p>Vložte nový podčlánok 3.6:</p> <p>Kontrolné dni zvoláva Stavebnotechnický dozor a musia sa konať v pravidelných intervaloch, najmenej raz do mesiaca a koordinačné porady stavby najmenej raz do týždňa, prípadne podľa potreby a dohody zmluvných Strán aj častejšie. Kontrolných dní a koordinačných porád stavby (ďalej len „Pravidelné pracovné rokovania“) sú povinní zúčastňovať sa: Predstaviteľ Zhotoviteľa, Stavebnotechnický dozor a Objednávateľ spolu s ostatnými pracovníkmi, ktorých sa agenda pracovných rokovaní týka, vrátane <u>Hlavného inžiniera projektu</u> pre operatívne zabezpečenie riešenia projektových prác. Zmyslom Pravidelných pracovných rokovaní je monitorovanie postupu projektových a stavebných prác vrátane vyhodnotenia postupu oproti Harmonogramu prác, preskúmanie prípravy následných inžinierskych činností, plánovanie a koordinácia prác.</p> <p>Stavebnotechnický dozor je povinný zaznamenať agendu týchto Pravidelných pracovných rokovaní a doručiť kópiu zápisu z rokovania všetkým jeho účastníkom. V zápise musia byť uvedené osoby zodpovedné za pridelené úlohy a určené termíny plnenia. Tieto zodpovednosti musia byť v súlade so Zmluvou.</p> |

| | | |
|----------------------|---|--|
| | | <p>Všetky záznamy z Pravidelných pracovných rokovaní, alebo ich časť, podpísané Predstaviteľom Zhotoviteľa, Stavebnotechnickým dozorom a Objednávateľom ako správne a úplné, budú predstavovať autorizovaný záznam o prediskutovaných a dohodnutých záležitostiach. Tieto záznamy však v žiadnom prípade nenahrádzajú schválenia, potvrdenia, súhlasy a rozhodnutia, ktoré musia byť vydané v súlade s podčlánkom 1.3 (<i>Komunikácia</i>) Zmluvných podmienok.</p> <p>V prípade, ak sa Pravidelných pracovných rokovaní nebudú zúčastňovať Predstaviteľ Zhotoviteľa spolu s ostatnými pracovníkmi, ktorých sa agenda rokovaní týka podľa požiadaviek Stavebnotechnického dozoru, vrátane Hlavného inžiniera projektu, aj napriek tomu, že boli Stavebnotechnickým dozorom vyzvaní, aby sa zúčastnili, vzniká Objednávateľovi nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 300,- EUR (slovom tristo eur) za každé porušenie tejto povinnosti, t.j. za neúčast' každej jednotlivcej osoby na Pravidelnom pracovnom rokovaní. Zaplatenie zmluvnej pokuty nemá vplyv na plnenie povinnosti v súlade s týmto podčlánkom. Zmluvná pokuta sa bude uhrádzať na základe penalizačnej faktúry vyhotovenej Objednávateľom a doporučene doručenej do sídla Zhotoviteľa. Lehota splatnosti tejto faktúry je 30 dní odo dňa jej doporučeného doručenia do sídla Zhotoviteľa.“</p> |
| Podčlánok 4.1 | Všeobecné povinnosti Zhotoviteľa | <p>V prvom odseku podčlánku odstráňte text:</p> <p>„(v rozsahu stanovenom v Zmluve)“ a „pokynmi Stavebného dozora“</p> <p>Za prvou vetou doplňte do prvého podčlánku text:</p> <p>„Po dokončení bude Dielo spĺňať účely, pre ktoré je určené tak, ako je špecifikované v Zmluve“</p> <p>Za druhým odsekom doplňte nasledovný text:</p> <p>„Dielo musí zahŕňať všetky práce potrebné na splnenie Požiadaviek Objednávateľa, Návrhu Zhotoviteľa a Formulárov, alebo vyplývajúce zo Zmluvy a všetky práce, ktoré (hoci v Zmluve neuvedené) sú nevyhnutné pre stabilitu alebo dokončenie Diela, alebo bezpečnú a správnu prevádzku Diela.“</p> <p>Odstráňte text tretieho odseku a nahraďte ho textom:</p> <p>„Zhotoviteľ bude zodpovedný za primeranosť, stabilitu a bezpečnosť všetkých úkonov na Stavenisku, všetkých stavebných postupov a za celé dielo.“</p> |

| | | |
|------------------------|---|--|
| | | <p>V štvrtom odseku v prvej vete odstráňte slovo „metódach“ a nahradte ho slovom „postupoch“ a v druhej vete odstráňte slovo „metód“ a nahradte ho slovom „postupov“.</p> <p>Posledný odsek vrátane písm. (a) až (d) odstráňte.</p> <p>Ďalej platia ustanovenia Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok vložené na konci podčlánku.</p> |
| Podčlánok 4.1.1 | Povinnosti Zhotoviteľa pri plnení kritérií | <p>Vložte nový podčlánok 4.1.1</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 4.4a | Banková platobná záruka | <p>Vložte nový podčlánok 4.4a</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 4.4b | Pravidlá zmeny Podzhotoviteľov a Dodávateľov Zhotoviteľa | <p>Vložte nový podčlánok 4.4b</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 4.5 | Menovaní podzhotoviteľia | <p>Pôvodný názov podčlánku „Prevod prospechu z poddodávky“ nahradte názvom „Menovaní podzhotoviteľia“.</p> <p>Celý text podčlánku odstráňte a nahradte ho nasledovným textom:</p> <p>„V tomto podčlánku „menovaný Podzhotoviteľ“ znamená Podzhotoviteľa, ktorého Stavebnotechnický dozor, podľa článku 13 (<i>Zmeny a úpravy</i>) nariadi Zhotoviteľovi zamestnať ako Podzhotoviteľa. Zhotoviteľ nie je povinný zamestnať menovaného Podzhotoviteľa, voči ktorému čo najskôr ako to je praktické vznesie odôvodnenú námietku formou oznámenia Stavebnotechnickému dozorovi spolu s podrobným popisom.“</p> |
| Podčlánok 4.6 | Spolupráca | <p>V treťom odseku odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> <p>Na konci podčlánku vložte text:</p> <p>„Zhotoviteľ bude zodpovedný za stavebnú činnosť vykonávanú na Stavenisku a bude koordinovať svoju činnosť s činnosťou ostatných zhotoviteľov v rozsahu (ak je) špecifikovanom v Požiadavkách Objednávateľa.</p> <p>Zaistenie vhodných podmienok pre vykonávanie prác a činností ďalších zhotoviteľov zamestnaných Objednávateľom na Stavenisku a jeho súčastiach, ich</p> |

| | | |
|-----------------------|--|---|
| | | <p>vzájomná spolupráca a koordinácia prác je povinnosťou Zhotoviteľa v rozsahu uvedenom v Zmluvných dokumentoch, tak aby nebola ohrozená kvalita prác, Lehota výstavby Diela alebo jeho častí alebo Sekcií, ako aj súvisiacich diel.</p> <p>Ďalšie podrobnosti, ako aj požiadavky na spoluprácu, vrátane koordinácie prác sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa a v Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom.“</p> |
| Podčlánok 4.7 | Vytyčovanie | <p>Na začiatku druhého odseku podčlánku vložte text:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Zhotoviteľ zabezpečí vytýčenie priestorovej polohy (osi) hlavnej trasy, objektov a obvod Staveniska; b) Zhotoviteľ výrazným a trvalým spôsobom ohraničí majetkovú hranicu trvalého, dočasného a ročného záberu; c) Zhotoviteľ počas projektovania a realizácie je povinný dodržať majetkovú hranicu danú Zmluvou a jej odsúhlasenými Zmenami; d) Zhotoviteľ je povinný na začiatku a na konci trasy stavby prispôbiť smerové vedenie trasy Diela smerovému vedeniu s ním súvisiacich diel. <p>Ďalšie podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa a v Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom.“</p> |
| Podčlánok 4.10 | Údaje o Stavenisku | <p>Na konci tohto podčlánku vložte:</p> <p>„Má sa za to, že údaje o Stavenisku podľa tohto podčlánku sú akékoľvek údaje uvedené v Zmluve a ostatné verejne dostupné údaje.</p> <p>Zhotoviteľ je zodpovedný za zaobstaranie ďalších údajov a informácií o Stavenisku a ich interpretácií a taktiež je povinný zabezpečiť v rámci projektových prác dopĺňujúce prieskumy v rozsahu a podrobnostiach vylučujúcich v maximálnej možnej miere nepredvídateľné fyzické podmienky definované podčlánkom 4.12 (<i>Nepredvídateľné fyzické podmienky</i>).</p> <p>Ďalšie požiadavky a podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa a s nimi súvisiacich dokumentoch Zmluvy.“</p> |
| Podčlánok 4.11 | Primeranosť akceptovanej zmluvnej hodnoty | <p>Na konci textu písmena b) vložte text:</p> <p>„a akýchkoľvek ďalších údajov dôležitých vo vzťahu k projektovaniu Zhotoviteľa.“</p> <p>V poslednom odseku za slovo „správne“ vložte text „vyprojektovanie,“</p> |

| | | |
|-----------------------|-------------------------------------|--|
| Podčlánok 4.15 | Prístupové cesty | V poslednom odseku podľa časti 2.2A Zmluvných podmienok odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“ |
| Podčlánok 4.18 | Ochrana životného prostredia | <p>V druhom odseku odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> <p>Na konci podčlánku vložte nasledovný text:</p> <p>“Objednávateľ má nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty v nasledovných prípadoch porušenia povinností Zhotoviteľa:</p> <p>a) nedostatočné udržiavanie čistoty spevnených komunikácií v miestach, na ktoré vychádzajú vozidlá stavby zo Staveniska, a to za každé zistené porušenie zdokumentované v Stavebnom denníku vo výške 200,- EUR (slovom: dvesto EUR),</p> <p>b) povinnosť kropiť spevnené komunikácie, ktoré sú využívané vozidlami stavby na prevoz násypového/vyťaženého materiálu a nachádzajú sa do 200 m od obydľí, v intervale najmenej 1x za hodinu, a to za každé zistené porušenie vo výške 100,- EUR (slovom: sto EUR). Uvedená povinnosť sa vzťahuje na dni, keď sa za predchádzajúcich 24h nevyskytli v danom území zrážky,</p> <p>c) iné porušenie predpisov v oblasti ochrany životného prostredia zdokumentované v Stavebnom denníku, a to za každé porušenie vo výške 500,- EUR (slovom: päťsto EUR)</p> <p>Zaplatenie zmluvnej pokuty nemá vplyv na splnenie povinnosti Zhotoviteľa v súlade s týmto podčlánkom. Zmluvná pokuta sa bude uhrádzať na základe penalizačnej faktúry vyhotovenej Objednávateľom a doporučene doručenej do sídla Zhotoviteľa, pričom sa výslovne vylučuje postup podľa podčlánku 2.5 Zmluvných podmienok. Lehota splatnosti tejto faktúry je 30 dní odo dňa jej doporučeného doručenia do sídla Zhotoviteľa. Zmluvnou pokutou nie je dotknutý nárok Objednávateľa na náhradu spôsobenej škody ani jeho výška. Zhotoviteľ sa zaväzuje bezodkladne informovať Objednávateľa o každom správnom alebo inom konaní týkajúcom sa porušenia povinností na úseku ochrany životného prostredia a poskytnúť Objednávateľovi v takom konaní všetku potrebnú súčinnosť, všetky potrebné informácie a podklady.”</p> |
| Podčlánok 4.19 | Elektrina, voda a plyn | <p>V druhom odseku odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> <p>Na konci tohto podčlánku vložte:</p> |

| | | |
|-----------------------|---|---|
| | | „V prípade, že sa v Zmluve uvádzajú lokality stavebných dvorov Zhotoviteľa a možnosti ich napojenia na inžinierske siete (zdroje energie) sú to iba doporučené napojenia. Objednávateľ nepreberá žiadnu zodpovednosť za ich konečné umiestnenie a napojenie na siete.“ |
| Podčlánok 4.20 | Zariadenie Objednávateľa a materiály poskytované Objednávateľom bez úhrady | V celom texte podčlánku, všade tam, kde sa uvádza text „v Technických špecifikáciách“ nahraďte ho textom „v Požiadavkách Objednávateľa“ |
| Podčlánok 4.21 | Správy o postupe prác | <p>Nahraďte prvú vetu prvého odseku nasledovným textom:</p> <p>„Zhotoviteľ je povinný každý mesiac pripraviť Správu o postupe prác, o plnení Harmonogramu prác vrátane plnenia Míľnikov a predložiť ju Stavebnotechnickému dozoru v dvoch kópiách v písomnej forme a v jednej kópii v elektronickej forme na CD/DVD nosiči a Objednávateľovi v štyroch kópiách v písomnej forme a v jednej kópii v elektronickej forme na CD/ DVD nosiči vo formáte *.doc alebo *.docx.“</p> <p>Nahraďte text odseku (a) tohto podčlánku nasledovným textom:</p> <p>a) diagramy a podrobné popisy postupu prác, vrátane popisu projektových prác, Dokumentácie Zhotoviteľa, vydania, povolení/rozhodnutí, všetkých štádií lehôt predkladania vzoriek na schválenie, lehôt na schválenie, obstarávania, výroby, dodávky na Stavenisko, výstavby, montáže, akýchkoľvek skúšok, uvedenia do prevádzky, preberacieho konania a Lehoty na oznámenie väd.</p> <p>V odseku (f) za slovom „zoznam“ vložte text „Zmien,“</p> <p>Za bod (h) vložte:</p> <p>(i) výsledky geodetického zamerania všetkých podzemných vedení, vrátane všetkých ich súčastí,</p> <p>(j) environmentálne správy,</p> <p>(k) správy monitoringu,</p> <p>(l) informáciu o plnení povinností Zhotoviteľa podľa podčlánku 1.17 (Sociálne hľadisko).</p> <p>Ďalšie doplňujúce podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa a v Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom.“</p> |

| | | |
|-----------------------|---|---|
| Podčlánok 4.24 | Nálezy na Stavenisku | V poslednom odseku podčlánku podľa Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“ |
| Podčlánok 4.25 | Existujúce inžinierske siete a objekty | <p>Vložte nový podčlánok 4.25:</p> <p>„Zhotoviteľ je povinný pred začatím výkopových prác alebo iných prác, ktoré by mohli ohroziť jednotlivé podzemné a nadzemné vedenia, ako sú kanalizácia, vodovod, telekomunikačné káble, elektrické vedenia, plynovodné potrubia a podobné, oboznámiť sa s umiestnením všetkých sietí, ktoré môžu byť jeho činnosťou dotknuté. Pred začatím prác je Zhotoviteľ povinný písomne požiadať vlastníkov, správcov alebo prevádzkovateľov týchto sietí o ich lokalizáciu/vytýčenie a v prípade podzemných vedení je povinný vyhotoviť ručne kopané sondy v potrebnom rozsahu. Zhotoviteľ je taktiež povinný overiť si u správcov existenciu prípadných inžinierskych sietí položených v období po dokončení Dokumentácie poskytnutej Objednávateľom.</p> <p>Náklady spojené s vytyčovaním sietí ich správcami znáša Zhotoviteľ.</p> <p>Zhotoviteľ je zodpovedný za všetky škody na cestách, odvodňovacích kanáloch, potrubiach, kábloch, ostatných inžinierskych sieťach a pod., spôsobených ním alebo jeho Podzhotoviteľmi počas výkonu prác na Diele a takéto škody je povinný na vlastné náklady odstrániť, a to uvedením do pôvodného stavu bez akýchkoľvek ďalších nákladov pre Objednávateľa, do doby určenej na ich odstránenie a následne obdržať písomné potvrdenie Stavebnotechnického dozoru o odstránení všetkých škôd.</p> <p>Má sa za to, že Zhotoviteľ sa oboznámil s existujúcimi inžinierskymi sieťami na základe informácií poskytnutých Objednávateľom a ostatných dostupných informácií a v jeho ponuke zohľadnil všetky vyžadované náklady na vytýčenie, odstránenie, preloženie alebo znovuzriadenie existujúcich sietí vrátane zabezpečenia príslušných povolení. Zhotoviteľ nemá právo nárokovat si dodatočné náklady a/alebo predĺženie Lehoty výstavby v dôsledku toho, že sa neoboznámil s dostupnými informáciami o existujúcich inžinierskych sieťach.</p> <p>V prípade výskytu nepredvídateľných inžinierskych sietí sa postupuje v súlade s podčlánkom 4.12 (<i>Nepredvídateľné fyzické podmienky</i>) alebo 13.3 (<i>Postup pri Zmenách</i>).</p> |

| | | |
|-----------------------|---|---|
| | | Ďalšie podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách objednávateľa, resp. v Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom.“ |
| Podčlánok 4.26 | Stavebný denník | V poslednom odseku podčlánku Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“ |
| Podčlánok 4.27 | Hlavný stavbyvedúci | Vložte nový podčlánok 4.27 Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |
| Podčlánok 4.28 | Dokumentácia Objednávateľa | Tento podčlánok Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok sa neuplatňuje. |
| Podčlánok 4.29 | Nakladanie s odpadmi | Vložte nový podčlánok 4.29: „V prípade vzniku akéhokoľvek odpadu pri prácach na Diele je Zhotoviteľ zodpovedný za nakladanie s týmto odpadom a za plnenie všetkých povinností držiteľa odpadu podľa platných Právnych predpisov v oblasti nakladania s odpadmi. Zhotoviteľ je zároveň povinný v mene Objednávateľa plniť všetky povinnosti, ktoré vyplývajú Objednávateľovi v zmysle Právnych predpisov v oblasti nakladania s odpadmi, ako pôvodcovi odpadu. Objednávateľ na tieto účely Zhotoviteľovi vystaví osobitné splnomocnenie. V prípade, ak Objednávateľovi vznikne akákoľvek škoda v súvislosti s porušením jeho povinností v oblasti nakladania s odpadmi, ktorých plnenie preniesol na Zhotoviteľa, tak Zhotoviteľ odškodní Objednávateľa podľa podčlánku 17.1 (Náhrada škody). Ďalšie podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa.“ |
| Článok 5 | Projektovanie | Odstráňte pôvodný názov článku “Menovaní Podzhotoviteľa” a nahradte ho názvom: “Projektovanie” Zároveň odstráňte všetky podčlánky a text všetkých podčlánkov Časti 2.1A Všeobecných zmluvných podmienok ako aj Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok a nahradte ich podčlánkami s textom uvedenými nižšie v tejto časti 2.2B Osobitných zmluvných podmienok. |
| Podčlánok 5.1 | Všeobecné povinnosti súvisiace s projektovaním | Zhotoviteľ vypracuje a bude zodpovedný za projekt Diela. Projekt bude vypracovaný kvalifikovanými projektantmi, ktorí sú inžinieri alebo iní odborníci, ktorí spĺňajú kritériá (ak sú) uvedené v Požiadavkách Objednávateľa. Ak nie je v Zmluve uvedené inak, Zhotoviteľ predloží Stavebnémotechnickému dozoru na odsúhlasenie |

| | | |
|----------------------|---------------------------------|--|
| | | <p>meno a podrobný popis každého navrhovaného projektanta a Podzhotoviteľa – projektanta.</p> <p>Zhotoviteľ ručí za to, že jeho projektanti a Podzhotovitelia – projektanti majú skúsenosť a schopnosť potrebnú pre projektovanie. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že projektanti budú k dispozícii za účelom účasti na rokovaníach so Stavebnotechnickým dozorom v primeranom čase, až do doby uplynutia dátumu príslušnej Lehoty na oznámenie väd.</p> <p>Po obdržaní oznámenia podľa podčlánku 8.1 (<i>Začatie prác</i>), Zhotoviteľ podrobne preskúma Požiadavky Objednávateľa (vrátane navrhovaných parametrov, výpočtov, ak sú), Dokumentáciu poskytnutú Objednávateľom a referenčné položky uvedené v podčlánku 4.7 (<i>Vytyčovanie</i>). Počas lehoty uvedenej v Prílohe k ponuke, počítanej od Dátumu začatia prác, Zhotoviteľ vydá oznámenie Stavebnému dozoru o chybe, omyle alebo inej vade zistenej v Požiadavkách Objednávateľa alebo v týchto referenčných položkách. Po obdržaní tohto oznámenia Stavebnotechnický dozor rozhodne, či sa uplatní článok 13 (<i>Zmeny a úpravy</i>) a podľa toho vydá Zhotoviteľovi oznámenie o svojom rozhodnutí. Ak a v takom rozsahu, v akom by skúsený Zhotoviteľ (s prihliadnutím na náklady a čas), pri uplatnení náležitej starostlivosti, zistil túto chybu, omyl alebo inú vadu počas obhliadky Staveniska a preskúmania Požiadaviek Objednávateľa pred predložením Ponuky, Lehota výstavby nebude predĺžená a Zmluvná cena nebude upravená. “</p> |
| Podčlánok 5.2 | Dokumentácia Zhotoviteľa | <p>„Dokumentácia Zhotoviteľa bude pozostávať z technickej dokumentácie špecifikovanej v Požiadavkách objednávateľa, dokumentov potrebných na splnenie všetkých úradných schválení a dokumentov opísaných v podčlánku 5.6 (<i>Dokumentácia skutočného vyhotovenia</i>) a 5.7 (<i>Príručky pre prevádzku a údržbu</i>). Pokiaľ nie je uvedené inak v Požiadavkách Objednávateľa, Dokumentácia Zhotoviteľa bude vyhotovená v jazyku pre komunikáciu uvedenom v podčlánku 1.4 (<i>Právne predpisy a jazyk</i>). Za vypracovanie Dokumentácie Zhotoviteľa, vrátane súvisiacej inžinierskej činnosti, v súlade so Zmluvou je v plnom rozsahu zodpovedný Zhotoviteľ pri dodržaní podmienok vydaných povolení (napr. požiadaviek dotknutých orgánov a organizácií uvedených v územných rozhodnutiach a stavebných povoleniach).“</p> <p>Zhotoviteľ pripraví všetku Dokumentáciu Zhotoviteľa, a tiež pripraví akékoľvek iné dokumenty potrebné pre inštruovanie Personálu Zhotoviteľa. Personál Objednávateľa má právo kontrolovať prípravu všetkých týchto dokumentov bez ohľadu na to, kde sú vypracované.</p> |

| | | |
|--|--|--|
| | | <p>Ak Požiadavky Objednávateľa popisujú ktorá Dokumentácia Zhotoviteľa sa má predložiť Stavebnotechnickému dozorovi na preskúmanie a/alebo schválenie, táto Dokumentácia Zhotoviteľa sa podľa toho predloží spolu s oznámením, ako je popísané nižšie. V nasledujúcich ustanoveniach tohto podčlánku (i) "lehota na preskúmanie" znamená lehotu požadovanú Stavebnotechnickým dozorom na preskúmanie a (ak je tak stanovené) pre schválenie a (ii) "Dokumentácia Zhotoviteľa" nezahŕňa žiadne dokumenty, ktoré nie sú špecifikované ako vyžadované na predloženie za účelom preskúmania a/alebo schválenia.</p> <p>Pokiaľ nie je v Požiadavkách Objednávateľa uvedené inak, každá lehota na preskúmanie nepresiahne 21 dní, počítané od dátumu, kedy Stavebnotechnický dozor obdrží Dokument Zhotoviteľa a oznámenie Zhotoviteľa. V tomto oznámení bude uvedené, že Dokument Zhotoviteľa sa považuje za pripravený pre preskúmanie (a schválenie, ak je tak stanovené) v súlade s týmto podčlánkom ako aj pre použitie. V tomto oznámení sa tiež uvedie, že Dokument Zhotoviteľa spĺňa požiadavky Zmluvy alebo rozsah, v ktorom nespĺňa požiadavky Zmluvy.</p> <p>Stavebnotechnický dozor môže, v rámci lehoty na preskúmanie, vydať oznámenie Zhotoviteľovi, že Dokument Zhotoviteľa nespĺňa (v uvedenom rozsahu) požiadavky Zmluvy. Ak Dokument Zhotoviteľa takto nesplňa požiadavky Zmluvy, bude na náklady Zhotoviteľa opravený, znova predložený a znova preskúmaný (a schválený, ak je tak stanovené) v súlade s týmto podčlánkom.</p> <p>Pre každú časť Diela a s výnimkou rozsahu, v ktorom predchádzajúce schválenie alebo súhlas Stavebnotechnického dozora bol obdržaný:</p> <p>(a) V prípade Dokumentu Zhotoviteľa, ktorý (ako je stanovené) bol predložený Stavebnotechnickému dozorovi na schválenie:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) stavebnotechnický dozor vydá oznámenie Zhotoviteľovi, že Dokument Zhotoviteľa je schválený s alebo bez pripomienok alebo, že nespĺňa (v stanovenom rozsahu) požiadavky Zmluvy; (ii) realizácia takej časti Diela nebude zahájená skôr ako Stavebnotechnický dozor schválil Dokumentáciu Zhotoviteľa; a (iii) sa má za to, že Stavebnotechnický dozor schválil Dokument Zhotoviteľa po uplynutí lehôt na preskúmanie celej Dokumentácie |
|--|--|--|

| | | |
|--|--|--|
| | | <p>Zhotoviteľa, ktorá sa týka projektovania a realizácie takejto časti, pokiaľ Stavebnotechnický dozor predtým nevydal iné oznámenie v súlade s pododstavcom (i);</p> <p>(b) realizácia takejto časti Diela nebude zahájená pred uplynutím lehôt na preskúmanie celej Dokumentácie Zhotoviteľa, ktorá sa týka jej projektovania a realizácie;</p> <p>(c) realizácia takejto časti Diela bude v súlade s touto preskúmanou (a schválenou, ak je tak stanovené) Dokumentáciou Zhotoviteľa; a</p> <p>(d) ak si Zhotoviteľ želá pozmeniť akýkoľvek návrh alebo dokument, ktorý už bol predtým predložený na preskúmanie (a schválenie, ak je tak stanovené), Zhotoviteľ vydá okamžite oznámenie Stavebnotechnickému dozorovi. Následne Zhotoviteľ predloží Stavebnotechnickému dozoru upravené dokumenty, v súlade s postupom opísaným vyššie.</p> <p>Ak Stavebnotechnický dozor vydá pokyn, že sa vyžaduje ďalšia Dokumentácia, Zhotoviteľ ju bezodkladne vypracuje.</p> <p>Akékovek takéto schválenie alebo súhlas, alebo akékoľvek preskúmanie (podľa tohto podčlánku alebo inak), nezbavuje Zhotoviteľa žiadneho záväzku alebo zodpovednosti.</p> <p>Ak projektové riešenie Zhotoviteľa bude odlišné od projektového riešenia Objednávateľa predloženého vo Zväzku 5 súťažných podkladov - Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom, bude Zhotoviteľ znášať všetky riziká, vrátane všetkých nákladov vyplývajúcich z prípadnej zmeny geologických a hydrogeologických podmienok, majetkovoprávného vysporiadania, z vyjadrení dotknutých orgánov, alebo z iných dôvodov, ktoré vyplynú z navrhnutého projektového riešenia Zhotoviteľa a to bez nároku na navýšenie Zmluvnej ceny.</p> <p>Ak projektové riešenie Zhotoviteľa bude odlišné od projektového riešenia Objednávateľa predloženého vo Zväzku 5 súťažných podkladov - Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom, a takéto projektové riešenie Zhotoviteľa, nebude odsúhlasené a schválené príslušnými orgánmi a organizáciami, Zhotoviteľovi nevzniká nárok na navýšenie Zmluvnej ceny.</p> <p>Ďalšie podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa.“</p> |
|--|--|--|

| | | |
|----------------------|--|---|
| | | |
| Podčlánok 5.3 | Závazok Zhotoviteľa | <p>Zhotoviteľ sa zaväzuje, že projekt, Dokumentácia Zhotoviteľa, realizácia a zhotovené Dielo budú v súlade s:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Právnymi predpismi v Krajine, a b) dokumentmi tvoriacimi Zmluvu, ako sú pozmenené a upravené Zmenami. |
| Podčlánok 5.4 | Technické normy a predpisy | <p>Projekt, Dokumentácia Zhotoviteľa, realizácia a vyhotovené Dielo bude spĺňať technické normy Krajiny, Právne predpisy týkajúce sa stavieb, výstavby a ochrany životného prostredia, Právne predpisy vzťahujúce sa na produkt, ktorý bude Dielom vyprodukovaný a ostatné normy uvedené v Požiadavkách Objednávateľa vzťahujúce sa na Dielo alebo definované príslušnými Právnymi predpismi.</p> <p>Všetky tieto Právne predpisy, vo vzťahu k Dielu a každej Sekcii, budú tie, ktoré budú platné v čase preberania Diela alebo Sekcie Objednávateľom podľa článku 10 (<i>Preberanie Diela Objednávateľom</i>). Pokiaľ nie je uvedené inak, odvolania v Zmluve na publikované normy budú považované za odvolania na vydanie platné k Základnému dátumu.</p> <p>V prípade, že po Základnom dátume v Krajine nadobudnú platnosť zmenené alebo nové normy, Zhotoviteľ vydá o tejto skutočnosti Stavebnotechnickému dozoru oznámenie a (ak je vhodné) predloží návrhy na ich splnenie. V prípade že:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Stavebnotechnický dozor rozhodne, že ich splnenie sa vyžaduje, a b) návrhy na ich splnenie predstavujú zmenu, <p>bude Stavebnotechnický dozor Iniciovať Zmenu v súlade s článkom 13 (<i>Zmeny a úpravy</i>).</p> |
| Podčlánok 5.5 | Zaškolenie | <p>„Zhotoviteľ vykoná zaškolenie Personálu Objednávateľa v oblasti prevádzky a údržby Diela v rozsahu špecifikovanom v Požiadavkách Objednávateľa. Ak Zmluva špecifikuje zaškolenie, ktoré sa má vykonať pred prebratím, potom sa Dielo nebude považovať za zhotovené pre účely prebrania podľa podčlánku 10.2 (<i>Preberanie častí Diela</i>), pokiaľ nebude toto zaškolenie ukončené.“</p> |
| Podčlánok 5.6 | Dokumentácia skutočného vyhotovenia | <p>Zhotoviteľ pripraví a bude udržiavať aktualizovanú kompletnú sadu záznamov "skutočného vyhotovenia" realizácie Diela, ktorá bude obsahovať presné polohy, rozmery a podrobnosti prác tak, ako boli vykonané.</p> |

| | | |
|----------------------|--|--|
| | | <p>Tieto záznamy budú držané na Stavenisku a budú použité výlučne pre účely tohto podčlánku. Dve kópie sa dodajú Stavebnotechnickému dozorovi pred začatím Preberacích skúšok.</p> <p>Naviac, Zhotoviteľ dodá Stavebnotechnickému dozorovi výkresy skutočného vyhotovenia Diela, znázorňujúce celé Dielo tak, ako bolo realizované a predloží ich Stavebnotechnickému dozorovi na preskúmanie podľa podčlánku 5.2 (<i>Dokumentácia Zhotoviteľa</i>). Zhotoviteľ obdrží od Stavebnotechnického dozora súhlas vo vzťahu k ich formátu, referenčnému systému a ostatným relevantným údajom.</p> <p>Pred vydaním akéhokoľvek Preberacieho protokolu Zhotoviteľ dodá Stavebnotechnickému dozorovi stanovený počet a druh kópií príslušných výkresov skutočného vyhotovenia, v súlade s Požiadavkami Objednávateľa. Dielo nebude považované za dokončené pre účely preberania podľa podčlánku 10.2 (<i>Preberanie častí Diela</i>) pokiaľ Stavebnotechnický dozor tieto dokumenty neobdrží.“</p> |
| Podčlánok 5.7 | Príručky pre prevádzku a údržbu | <p>“Pred začatím Preberacích skúšok Zhotoviteľ dodá Stavebnotechnickému dozorovi predbežné príručky pre prevádzku a údržbu, vypracované dostatočne podrobne tak, aby Objednávateľ mohol prevádzkovať, udržiavať, rozmontovať, znovu zmontovať, nastaviť a opraviť Technologické zariadenie.</p> <p>Dielo nebude považované za dokončené pre účely preberania podľa podčlánku 10.2 (<i>Preberanie častí Diela</i>) pokiaľ Stavebnotechnický dozor neobdrží konečnú verziu príručiek pre prevádzku a údržbu dostatočne podrobne vypracovaných a akýchkoľvek iných príručiek špecifikovaných pre tieto účely v Požiadavkách Objednávateľa.“</p> |
| Podčlánok 5.8 | Chyba projektu | <p>“Ak sa v Dokumentácii Zhotoviteľa nájdu chyby, opomenutia, nejasnosti, rozpory, nedostatky alebo iné vady, tieto budú spolu s Dielom opravené na náklady Zhotoviteľa, nehladiac na súhlasy alebo schválenia podľa tohto článku”</p> |
| Podčlánok 6.1 | Zamestnanie personálu a pracovných síl | <p>V počlánku odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> |
| Podčlánok 6.6 | Zariadenie pre personál a pracovné sily | <p>V celom texte počlánku odstráňte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ a nahradte ho slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> |
| Podčlánok 6.7 | Ochrana zdravia a bezpečnosť pri práci | <p>V celom texte Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok nahradte slovné spojenie „v Technických špecifikáciách“ slovným spojením „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> |

| | | |
|----------------------|--------------------------------|--|
| Podčlánok 6.8 | Dozor Zhotoviteľa | <p>V prvom odseku za text „V priebehu“ vložte text „projektovania a“</p> <p>Na konci podčlánku vložte nasledujúci odsek:</p> <p>„Dozor Zhotoviteľa musí mať pracovnú znalosť (ústnu i písomnú) slovenského jazyka, v opačnom prípade Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť na Stavenisku dostatočný počet spôsobilých tlmočníkov v zmysle zákona č. 382/2004 Z.z. o znalcoch, tlmočníkoch a prekladateľoch v znení neskorších predpisov počas celej doby trvania Zmluvy.“</p> |
| Podčlánok 7.1 | Spôsob vykonávania prác | <p>V celom texte podčlánku Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok, všade tam, kde sa uvádza text „v Technických špecifikáciách“ nahradte ho textom „v Požiadavkách Objednávateľa“</p> |
| Podčlánok 7.2 | Vzorky | <p>Odstráňte text prvého odseku pred dvojbodkov a nahradte ho textom:</p> <p>„Zhotoviteľ je povinný odovzdať nasledujúce vzorky materiálov a príslušné informácie Stavebnotechnickému dozoru na preskúmanie v súlade s postupmi pre Dokumentáciu Zhotoviteľa opísanými v podčlánku 5.2 (<i>Dokumentácia Zhotoviteľa</i>):“</p> <p>Na koniec podčlánku vložte:</p> <p>„Zhotoviteľ v plnom rozsahu v súlade s požiadavkami Zmluvy je povinný zabezpečiť a poskytnúť vzorky Materiálov a Vybavenia najmenej 3 týždne pred plánovanou objednávkou alebo nákupom týchto Materiálov alebo Vybavenia.</p> <p>Zhotoviteľ nie je oprávnený predkladať vzorky, ktoré nie sú v súlade s požiadavkami uvedenými v Zmluve. V prípade, že Zhotoviteľ predloží vzorky, ktoré nevyhovujú požiadavkám Zmluvy, Stavebnotechnický dozor má právo odmietnuť akúkoľvek takúto vzorku. V tom prípade je Zhotoviteľ povinný do dvoch týždňov predložiť Stavebnotechnickému dozoru novú vzorku. Riziko, výdavky a zodpovednosť za prípadné zamietnutia vzoriek Stavebnotechnickým dozorom znáša Zhotoviteľ.</p> <p>Pred zabudovaním Vybavenia a Materiálov do Diela je Zhotoviteľ povinný predložiť Stavebnotechnickému dozoru príslušné dokumenty, vydané oprávnenými inštitúciami alebo oprávnenými osobami o potvrdení súladu tohto Vybavenia a Materiálov s ostatnými požiadavkami podľa Zmluvy.</p> |

| | | |
|-----------------------|---|--|
| | | Ďalšie podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách Objednávateľa a v Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom.“ |
| Podčlánok 7.4 | Skúšky | V poslednej vete vloženého textu Časti 2.2.A Osobitných zmluvných podmienok odstráňte text: „v Technických špecifikáciách“ a nahraďte ho textom: „v Požiadavkách Objednávateľa a v Dokumentácii poskytnutej Objednávateľom“ |
| Podčlánok 7.5 | Zamietnutie | V prvej vete prvého odseku vložte za slovo „Materiálu“ slovo „, projektu“ a za slovo „Materiály“ slovo „,projekt“ V prvej vete druhého odseku vložte za slovo „Materiály“ slovo „,projekt“ |
| Podčlánok 7.8 | Poplatky | V podčlánku odstráňte text: „v Technických špecifikáciách“ a nahraďte ho textom: „v Požiadavkách Objednávateľa“ |
| Podčlánok 8.1 | Začatie prác | Prvú vetu podčlánku zrušte a nahraďte nasledovným textom: „Dátum začatia prác je dátum oznámený Objednávateľom písomne spolu s oznámením dátumu nadobudnutia účinnosti Zmluvy o dielo v zmysle článku 14 Zmluvných dojednaní.“ V druhom odseku odstráňte text: „s realizáciou“ a nahraďte ho textom: „projektové práce a realizáciu“ |
| Podčlánok 8.3 | Harmonogram prác | V texte podčlánku Časti 2.2.A Osobitných zmluvných podmienok odstráňte v Časti 1: Vecný harmonogram za textom: „vyhotovenia požadovanej projektovej dokumentácie“ nasledovný text: „(ak má byť zabezpečená)“ |
| Podčlánok 8.4 | Predĺženie Lehoty výstavby | V odseku (a) odstráňte nasledovný text: „alebo iná významná odchýlka v množstve akejkoľvek položky prác zahrnutých v Zmluve,“ Na konci podčlánku vložte: „V prípade predĺženia Lehoty výstavby Stavebnotechnický dozor preskúma, či neboli dotknuté Míľniky. Pokiaľ sa potvrdí, že niektorý z Míľnikov bol dotknutý, v procese schvaľovania predĺženia Lehoty výstavby Stavebnotechnický dozor rozhodne o posune dotknutého Míľniku.“ |
| Podčlánok 8.13 | Požiadavky Objednávateľa na prevádzku existujúceho Diela | Vložte nový podčlánok 8.13: Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. |

| | | |
|-----------------------|-----------------------------------|--|
| | alebo inžinierskych sietí | |
| Podčlánok 8.14 | Opustenie Diela | <p>Vložte nový podčlánok 8.14:</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 9.1 | Povinnosti Zhotoviteľa | <p>V prvom odseku odstráňte text, ktorý nasleduje za druhý krát použitým textom: „v súlade“ a nahradte ho textom:</p> <p>„s podčlánkom 5.6 (<i>Dokumentácia skutočného vyhotovenia</i>) a podčlánkom 5.7 (<i>Príručky pre prevádzku a údržbu</i>).“</p> <p>Odstráňte tretí odsek podčlánku a vložte nasledovný text:</p> <p>„Pokiaľ nie je v Zmluve uvedené inak, Preberacie skúšky budú uskutočnené v nasledovnom slede:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) skúšky pred uvedením do prevádzky, ktoré budú zahŕňať príslušné kontroly a skúšky funkčnosti („za sucha“ alebo „za studena“) za účelom preukázania, že každá položka Technologického zariadenia môže bezpečne podstúpiť ďalšiu fázu (b); (b) skúšky pri uvádzaní do prevádzky (komplexné skúšky), ktoré budú zahŕňať špecifikované prevádzkové skúšky za účelom preukázania, že Dielo alebo Sekcia môže byť prevádzkovaná bezpečne a tak, ako je špecifikované, za všetkých dostupných prevádzkových podmienok. <p>Pri zvažovaní výsledkov Preberacích skúšok Stavebnotechnický dozor bude brať ohľad na dôsledok akéhokoľvek užívania Diela Objednávateľom na výkon alebo iné vlastnosti Diela. Akonáhle Dielo alebo Sekcia vyhovelí každej Preberacej skúške, opísanej v pododstavci (a) alebo (b), odovzdá Zhotoviteľ potvrdenú správu o výsledkoch týchto Skúšok Stavebnotechnickému dozorovi.“</p> |
| Podčlánok 10.2 | Preberanie častí Diela | <p>V celom texte podčlánku podľa Časti 2.2.A Osobitných zmluvných podmienok, všade tam kde sa nachádza text: „s Technickými špecifikáciami“ alebo „v Technických špecifikáciách“ nahradte ho textom: „s Požiadavkami Objednávateľa“ alebo „v Požiadavkách Objednávateľa“.</p> |
| Podčlánok 11.2 | Náklady na odstránenie väd | <p>Odstráňte text odseku (a) a nahradte ho textom:</p> <p>„(a) projektovej dokumentácii Diela, inej ako časti projektovej dokumentácie za ktorú je zodpovedný Objednávateľ (ak nejaká je)“</p> |

| | | |
|------------------------|---|--|
| | | <p>Naradíte text odseku (c) nasledovným textom:</p> <p>„(c) nesprávnej prevádzke alebo údržbe, ktorá môže byť pripísaná skutočnostiam, za ktoré je Zhotoviteľ zodpovedný (podľa podčlánkov 5.5 až 5.7 tejto Časti 2.2.B Zmluvných dojednaní alebo inak), alebo“</p> <p>Doplníte odsek (d) s nasledovným textom:</p> <p>„(d) tomu, že Zhotoviteľ nesplnil inú svoju povinnosť.“</p> |
| Podčlánok 11.6 | Ďalšie skúšky | V prvom odseku za posledným slovom prvej vety vložte text: „, vrátane Preberacích skúšok a/alebo Skúšok po prebratí Diela.“ |
| Podčlánok 11.7 | Právo prístupu | <p>Odstráňte celý text podčlánku a nahradte ho nasledovným textom:</p> <p>„Dokiaľ nie je vydaný Protokol o vyhotovení Diela bude mať Zhotoviteľ právo prístupu ku všetkým častiam Diela a záznamom o prevádzke a výkone Diela mimo toho, keby to bolo v nesúlade s primeranými bezpečnostnými opatreniami Objednávateľa.“</p> |
| Podčlánok 11.12 | Odstraňovanie vád po vydaní Protokolu o vyhotovení Diela | <p>Vložte nový podčlánok 11.12</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 11.13 | Zábezpeka na záručné opravy | <p>Vložte nový podčlánok 11.13</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| 11.14 | Záručný servis | <p>Vložte nový podčlánok 11.14:</p> <p>“Zhotoviteľ je povinný vykonávať počas plynutia Záručnej doby Záručný servis na Diele, a to podľa Prevádzkových poriadkov, príručiek a manuálov pre prevádzku a údržbu. Zhotoviteľ vyhotoví z každého servisného úkonu písomný protokol v dvoch vyhotoveniach, jeden pre Objednávateľa a druhý pre Zhotoviteľa. Tento protokol musí byť odsúhlasený obidvoma Zmluvnými stranami.</p> <p>V prípade, ak si Zhotoviteľ nesplní povinnosť vykonávať Záručný servis podľa Prevádzkových poriadkov, príručiek a manuálov pre prevádzku a údržbu, vzniká Objednávateľovi nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty, a to vo výške 300,- Eur (slovom: tristo eur) za každý deň a za každé nesplnenie povinnosti. Zmluvná pokuta sa bude uhrádzať na základe penalizačnej faktúry vyhotovenej Objednávateľom a doporučené doručenej do sídla Zhotoviteľa. Lehota splatnosti je 30 dní odo dňa jej doporučeného doručenia do sídla Zhotoviteľa.</p> |

| | | |
|------------------|--------------------------------------|---|
| | | <p>Zhotoviteľ je oprávnený fakturovať výkon Záručného servisu 1 (jeden) krát ročne. Prvý krát je Zhotoviteľ oprávnený fakturovať výkon Záručného servisu až 12 mesiacov po podpísaní posledného Preberacieho protokolu k Objektom elektrických a mechanických zariadení uvedených vo Zväzku 3, časť 4 bod 2.5.4 „Prevádzkové poriadky a príručky pre prevádzku a údržbu“.</p> <p>Na účely fakturácie sa za deň dodania považuje posledný deň obdobia, na ktoré sa platba podľa tohto podčlánku vzťahuje.</p> <p>Ďalšie podrobnosti sú uvedené v Požiadavkách objednávateľa.“</p> |
| Článok 12 | Skúšky po prebratí | <p>Odstráňte pôvodný názov článku “Meranie a oceňovanie” a nahradte ho názvom: “Skúšky po prebratí”</p> <p>Zároveň odstráňte všetky podčlánky a text všetkých podčlánkov Časti 2.1A Všeobecných zmluvných podmienok, ako aj Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok a nahradte ich podčlánkami s textom uvedeným nižšie v tejto časti 2.2B Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| 12.1 | Postup pre skúšky po prebratí | <p>Ak sú skúšky po prebratí špecifikované v Zmluve, uplatňuje sa tento článok. Pokiaľ nie je uvedené inak v Osobitných podmienkach, Objednávateľ:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) poskytne všetku elektrickú energiu, vybavenie, palivo, nástroje, pracovnú silu, materiály a náležite kvalifikovaný a skúsený personál, ako je potrebné pre účinné vykonanie Skúšok po prebratí, a (b) vykoná Skúšky po prebratí v súlade s príručkami, ktoré Zhotoviteľ dodal v súlade s podčlánkom 5.7 (<i>Príručky pre prevádzku a údržbu</i>) a takým vedením, aké môže byť od Zhotoviteľa požadované počas priebehu týchto Skúšok; a za prítomnosti takého Personálu Zhotoviteľa, aký môže ktorákoľvek Strana primerane požadovať. <p>Skúšky po prebratí sa vykonajú tak skoro, ako je to primerane možné potom, čo bolo Dielo aleo Sekcia prebraté Objednávateľom. Objednávateľ vydá Zhotoviteľovi 21- dňové oznámenie o dátume, po ktorom budú Skúšky po prebratí vykonané. Pokiaľ nie je dohodnut inak, tieto Skúšky budú uskutočnené do 14 dní po tomto dátume v deň alebo v dňoch určených Objednávateľom.</p> <p>Ak sa Zhotoviteľ nezúčastní v dohodnutom čase a mieste, Objednávateľ môže pokračovať so Skúškami po prebratí,</p> |

| | | |
|------------------------------|--|---|
| <p>Podčlánok 12.2</p> | <p>Oneskorenie skúšok</p> | <p>a má sa za to, že boli vykonané za prítomnosti Zhotoviteľa, a Zhotoviteľ uzná údaje ako správne.</p> <p>Výsledky Skúšok po prebratí budú zhrnuté a vyhodnotené oboma Stranami. Primerane sa zohľadní vplyv predchádzajúceho užívania Diela Objednávateľom.</p> <p>Ak Zhotoviteľovi vzniknú Náklady v dôsledku akéhokoľvek neodôvodneného oneskorenia Skúšok po prebratí spôsobeného Objednávateľom, (i) Zhotoviteľ vydá oznámenie Stavebnotechnickému dozoru a (ii) bude oprávnený podľa podčlánku 20.1 (<i>Nároky Zhotoviteľa</i>) na úhradu všetkých takýchto Nákladov vrátane primeraného zisku, ktoré budú zahrnuté do Zmluvnej ceny.</p> <p>Po obdržaní tohto oznámenia Stavebnotechnický dozor je povinný postupovať v súlade s podčlánkom 3.5 (<i>Rozhodnutia</i>) tak aby tieto Náklady a zisk odsúhlasil alebo o nich rozhodol.</p> <p>Ak z dôvodov, ktoré nie je možné pripísať Zhotoviteľovi, nie je možné Skúšku po prebratí na Diele alebo niektorej Sekcii dokončiť počas Lehoty na oznámenie vád (alebo akejkol'vek inej lehoty dohodnutej obidvoma Stranami), potom sa bude mať za to, že Dielo alebo Sekcia vyhovie tejto Skúške po prebratí Diela.</p> |
| <p>Podčlánok 12.3</p> | <p>Opakovanie skúšok</p> | <p>Ak Dielo alebo Sekcia nevyhovie Skúškam po prebratí:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) bude sa postupovať podľa pododstavca (b) podčlánku 11.1 (<i>Dohotovovanie nedokončených prác a odstránenie vád</i>), a (b) ktorákoľvek Strana môže následne požadovať aby nevyhovujúce Skúšky, a Skúšky po prebratí na akúkoľvek súvisiacu prácu boli zopakované za rovnakých požiadaviek a podmienok. <p>Ak sa v takomto rozsahu, v akom tento neúspech a opakovanie skúšok je možné pripísať záležitostiam vymenovaným v pododstavcoch (a) až (d) podčlánku 11.2 (<i>Náklady na odstránenie vád</i>) a spôsobí Objednávateľovi dodatočné náklady, Zhotoviteľ v súlade s podčlánkom 2.5 (<i>Nároky Objednávateľa</i>) tieto náklady Objednávateľovi uhradí.</p> |
| <p>Podčlánok 12.4</p> | <p>Neúspešné skúšky po prebratí</p> | <p>Ak platia nasledovné podmienky, a to:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) Dielo alebo Sekcia nevyhovie niektorej alebo všetkým zo Skúšok po prebratí, (b) v Zmluve je uvedená príslušná suma (alebo je špecifikovaný spôsob jej výpočtu) splatná za takýto neúspech ako odškodnenie za nesplnenie výkonnosti, a |

| | | |
|-----------------------|-----------------------|---|
| | | <p>(c) Zhotoviteľ zaplatí Objednávateľovi túto príslušnú sumu počas Lehoty na oznámenie vád,</p> <p>potom sa bude mať za to, že Dielo alebo Sekcia vyhoveli Skúškam po prebratí.</p> <p>Ak Dielo alebo Sekcia nevyhoveli Skúške po prebratí a Zhotoviteľ navrhuje úpravy alebo zmeny Diela alebo takejto Sekcie, Zhotoviteľ môže dostať pokyn od (alebo v mene) Objednávateľa, že právo prístupu k Dielu alebo k Sekcii nemôže byť poskytnuté až do času, ktorý Objednávateľovi vyhovuje. Zhotoviteľ potom zostáva zodpovedný za uskutočnenie úprav alebo zmien a splnenie tejto Skúšky v primeranej lehote od obdržania oznámenia od (alebo v mene) Objednávateľa v čase, ktorý Objednávateľovi vyhovuje. Avšak, ak Zhotoviteľ toto oznámenie počas príslušnej Lehoty na oznámenie vád neobdrží, Zhotoviteľ bude zbavený tohto záväzku a bude sa mať za to, že Dielo alebo Sekcia (podľa okolností) vyhoveli tejto Skúške po prebratí.</p> <p>Ak Zhotoviteľovi vzniknú dodatočné Náklady v dôsledku akéhokoľvek neodôvodneného zdržania zo strany Objednávateľa ohľadne povolenia Zhotoviteľovi prístupu k Dielu alebo Technologickému zariadeniu, či už za účelom preskúmania príčin neúspechu Skúšky po prebratí alebo vykonania akýchkoľvek úprav a zmien, Zhotoviteľ (i) vydá oznámenie Stavebnotechnickému dozoru a (ii) vznikne mu nárok podľa podčlánku 20.1 (<i>Nároky Zhotoviteľa</i>) na úhradu akýchkoľvek takýchto Nákladov vrátane primeraného zisku, ktoré budú zahrnuté do Zmluvnej ceny.</p> <p>Po obdržaní tohto oznámenia Stavebnotechnický dozor je povinný postupovať v súlade s podčlánkom 3.5 (<i>Rozhodnutia</i>) tak aby tieto Náklady a zisk odsúhlasil alebo o nich rozhodol.”</p> |
| Podčlánok 13.1 | Právo na Zmenu | <p>Za prvou vetou prvého odseku doplňte vetu:</p> <p>“Zmena nesmie zahŕňať vynechanie žiadnej práce, aby bola vykonaná inými.”</p> <p>Celý text, ktorý nasleduje za prvým odsekom odstráňte a nahraďte ho nasledovným textom:</p> <p>“Stavebnotechnický dozor je povinný obdržať k vydaniu pokynu ku Zmene písomný súhlas Objednávateľa. Pokiaľ pokyn ku Zmene nebol písomne odsúhlasený Objednávateľom, Zhotoviteľ Zmenu nemôže vykonať.</p> <p>Zhotoviteľ je povinný vykonať a bude viazaný každou Zmenou mimo prípadov kedy Zhotoviteľ bezodkladne vydá oznámenie Stavebnotechnickému dozoru, v ktorom uvedie (spolu s podpornými podrobnosťami), že</p> |

| | | |
|-----------------------|---------------------------|---|
| | | <p>(i) Vybavenie potrebné k Zmene nie je pre Zhotoviteľa ľahko dostupné, (ii) Zmena zníži bezpečnosť alebo vhodnosť Diela, alebo (iii) bude mať nepriaznivý dopad na úspešne splnenie požiadaviek Formuláru záruk. Po obdržaní tohto oznámenia Stavebnotechnický dozor pokyn zruší, povrdí alebo ho zmení.</p> <p>Zmluvné strany sú povinné postupovať v súlade s platným znením Zákona o verejnom obstarávaní a postupovať v prípade Zmien v súlade s týmto zákonom. Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytnúť všetku nevyhnutnú súčinnosť za účelom naplnenia požiadaviek Zákona o verejnom obstarávaní.“</p> |
| Podčlánok 13.2 | Zlepšovací návrh | <p>Odstráňte všetky odseky, ktoré nasledujú po druhom odseku podčlánku.</p> <p>Na konci podčlánku vložte nasledovný text:</p> <p>„Stavebnotechnický dozor je povinný pred schválením návrhu Zhotoviteľa podľa tohto podčlánku (<i>Zlepšovací návrh</i>) obdržať písomný súhlas Objednávateľa. Pokiaľ nebude návrh Zhotoviteľa podľa tohto podčlánku (<i>Zlepšovací návrh</i>) písomne odsúhlasený Objednávateľom, Zhotoviteľ nemôže návrh vykonať.</p> <p>Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností, Zhotoviteľ berie na vedomie, že pri uplatňovaní a posudzovaní Zlepšovacieho návrhu podľa tohto podčlánku sú Zmluvné strany povinné postupovať v súlade s platným znením Zákona o verejnom obstarávaní a Zhotoviteľ je povinný preukázať a zdokladovať splnenie podmienok ustanovených zákonom o verejnom obstarávaní.“</p> |
| Podčlánok 13.3 | Postup pri Zmenách | <p>V prvej vete prvého odseku tohto podčlánku za slovom „v písomnej forme“ vložte text „a v elektronickej forme na CD/DVD nosiči v zmysle dátového predpisu NDS uvedeného na stránke www.ndsas.sk a vo forme podľa požiadaviek Objednávateľa a Stavebnotechnického dozoru.“</p> <p>V prvom odseku odstráňte text písm. (c) a nahraďte ho textom:</p> <p>„(c) Návrh Zhotoviteľa na úpravu Zmluvnej ceny v súlade so zväzkom 4, Preambula, bod 4.2 “Postup pri naviac, nových a menej prácach.“</p> <p>Odstráňte posledný odsek podčlánku a nahraďte ho textom:</p> <p>“Stavebnotechnický dozor pred schválením ponuky Zhotoviteľa alebo vydaním pokynu ku Zmene je povinný obdržať písomný súhlas Objednávateľa. Pokiaľ schválenie ponuky alebo pokynu ku Zmene nebolo</p> |

| | | |
|-----------------------|-----------------------|---|
| | | <p>písomne odsúhlasené Objednávateľom, Zhotoviteľ Zmenu nemôže vykonať.</p> <p>V prípade, ak navrhovaná Zmena má vplyv na Harmonogram prác podľa podčlánku 8.3 (<i>Harmonogram prác</i>), vydaním pokynu na Zmenu Stavebným dozorom bude účinná zmena Harmonogramu prác a takto revidovaný Harmonogram prác je pre plnenie Zhotoviteľa podľa Zmluvy záväzný.</p> <p>V prípade, ak Zhotoviteľovi vzniká v dôsledku Zmeny a v súlade s ostatnými ustanoveniami Zmluvy nárok na Platby, uvedený nárok Zhotoviteľa na Platby vzniká najskôr schválením Zmeny Stavebným dozorom, alebo vydaním pokynu na Zmenu Stavebným dozorom.</p> <p>Po vydaní pokynu na Zmenu alebo schválením Zmeny, Stavebnotechnický dozor bude postupovať podľa podčlánku 3.5 (<i>Rozhodnutia</i>) aby odsúhlasil alebo rozhodol o úpravách Zmluvnej ceny a Formuláru platieb. Tieto úpravy zahŕňajú primeraný zisk a zohľadňujú návrhy Zhotoviteľa podľa podčlánku 13.2 (<i>Zlepšovací návrh</i>), ak je uplatňovaný.</p> <p>V prípade pokynu na Zmenu vydaného v dôsledku odlišného projektového riešenia Zhotoviteľa od projektového riešenia Objednávateľa podľa podčlánku 5.2 (<i>Dokumentácia Zhotoviteľa</i>), nevzniká Zhotoviteľovi nárok na Platby v súlade s ostatnými ustanoveniami Zmluvy a Stavebnotechnický dozor vydá pokyn na Zmenu bez úpravy Zmluvnej ceny a Formuláru platieb.“</p> |
| Podčlánok 13.5 | Predbežné sumy | <p>V písmene (b) odstráňte text: „od menovaného Podzhotoviteľa (tak ako je definovaný v článku 5 (Menovaní Podzhotoviteľa)) alebo inak“</p> |
| Podčlánok 14.1 | Zmluvná cena | <p>Odstráňte text písm. (a) a nahraďte ho nasledovným textom :</p> <p>„(a) Zmluvná cena bude paušálna suma z Akceptovanej zmluvnej hodnoty a bude podliehať úpravám v súlade so Zmluvou“</p> <p>Odstráňte text písm. c) a d) a nahraďte ho textom:</p> <p>„c) akékoľvek množstvá, ktoré môžu byť udané vo Formulári sú množstvá odhadované a nebudú brané za skutočné a správne množstvá Diela, ktoré Zhotoviteľ má realizovať; a</p> <p>(d) akékoľvek množstvá a cenové údaje, ktoré môžu byť udané vo Formulári sa použijú pre účely uvedené vo Formulári a môžu byť nepoužiteľné na iné účely</p> |

| | | |
|------------------------|---|--|
| | | <p>(e) Zhotoviteľ je povinný predložiť Stavebnotechnickému dozoru do 28 dní po Dátume začatia prác navrhovaný rozbor každej úhrnnej (paušálnej) sadzby uvedenej vo Formulároch. Stavebnotechnický dozor môže brať tento rozbor do úvahy pri príprave Platobných potvrdení, ale nebude ním viazaný.“</p> <p>Na konci podčlánku vložte nasledovný text:</p> <p>„Avšak, ak akákoľvek časť Diela bude zaplatená na základe dodaného množstva alebo vykonanej práce, na meranie a oceňovanie sa použijú ustanovenia uvedené v Časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok. Podľa toho sa určí Zmluvná cena, podliehajúč úpravám v súlade so Zmluvou.“</p> |
| Podčlánok 14.2 | Zálohová platba | V prvej vete prvého odseku vložte za slovo „mobilizáciu“ slovné spojenie „a projektovanie“ |
| Podčlánok 14.4 | Formulár platieb | <p>Odstráňte názov podčlánku „Harmonogram platieb“ a nahradte ho názvom „Formulár platieb“</p> <p>Vcelom texte podčlánku nahradte slová „harmonogram“, alebo „harmonogramy“ slovom „Formulár“ v príslušnom gramatickom tvare.</p> |
| Podčlánok 17.5 | Práva priemyselného vlastníctva a práva súvisiace s právom priemyselného vlastníctva | <p>V treťom odseku v písm. a) nahradte slovo „Zmluvu“ slovami: „Požiadavky Objednávateľa“.</p> <p>V štvrtom odseku odstráňte celý text ktorý nasleduje za písm. (i) a nahradte ho textom:</p> <p>„(i) projektovou dokumentáciou Zhotoviteľa, výrobou, vyhotovením Diela, (ii) používaním Zariadenia Zhotoviteľa, alebo (iii) správnym užívaním Diela.“</p> |
| Podčlánok 17.5a | Autorské práva | <p>Vložte nový podčlánok 17.5a</p> <p>Platí ustanovenie podľa časti 2.2A Osobitných zmluvných podmienok.</p> |
| Podčlánok 18.2 | Poistenie Diela a Zariadenia Zhotoviteľa | V druhom odseku doplňte na konci zátvorky text: a „a článku 12 (Skúšky po prebratí)“ |